

SMLOUVA O SPOLUPRÁCI (dále jen „Smlouva“)

Ústav hematologie a krevní transfuze, p.o.

IČ: 00023736

se sídlem U Nemocnice 2094/1, 128 00 Praha 2

zastoupená: prof. MUDr. Petrem Cetkovským, Ph.D., MBA, ředitelem

bankovní spojení: č. ú. 31438021/0710, vedený u ČNB

(dále jen „ÚHKT“)

a

Novartis s.r.o.

IČO: 645 75 977

DIC: CZ64575977

se sídlem: Na Pankráci 1724/129, Nusle, 140 00 Praha 4

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze, sp. zn. C 41352

zastoupená: [REDACTED]

bankovní spojení: č. ú. 064450-6003670007/6300, vedený u BNP Paribas S.A., pobočka Česká republika

(dále jen „Organizace“)

(ÚHKT a Organizace dále společně též jako „Smluvní strany“ a každá samostatně také jako „Smluvní strana“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“), tuto Smlouvu:

I. Předmět Smlouvy

1. Smluvní strany prohlašují, že jsou způsobilé uzavřít tuto Smlouvu a že mají zájem na spolupráci, jejíž obsah je definován v této Smlouvě.
2. Předmětem této Smlouvy je úprava práv a povinností Smluvních stran při podpoře kontinuálního vzdělávání zaměstnanců ÚHKT. Předmětem spolupráce je zajištění a úhrada výdajů za cestu do a z místa konání kongresu **ESH-iCMLf 26th Annual John Goldman Conference on Chronic Myeloid Leukemia: Biology and Therapy**, který se koná v termínu od **10. do 12. října 2025 v Estorilu, Portugalsko** (dále jen „Kongres“), úhrada registračního poplatku pro zajištění účasti na Kongresu a zajištění ubytování, a to vše pro zaměstnance ÚHKT, který se dle části II. odst. 1. této Smlouvy Kongresu zúčastní.

II. Rozsah spolupráce

1. ÚHKT a Organizace na základě vzájemné dohody určily, že odborně způsobilí zaměstnanci ÚHKT, kteří se jednání Kongresu zúčastní, jsou následující osoby:

- [REDACTED]

(společně dále jen „Zaměstnanec“).

2. Zaměstnanci, kteří se Kongresu zúčastní, v rámci své pracovní činnosti, seznámí ostatní zaměstnance ÚHKT s poznatky z Kongresu, pokud je toto prospěšné pro jejich pracovní i odborný rozvoj.
3. ÚHKT je oprávněna využít zjištěné odborné poznatky pro další výzkumnou a vědeckou činnost a poskytování zdravotních služeb. ÚHKT je rovněž oprávněna zprostředkovat nové poznatky odborné veřejnosti a využít je i v rámci výukové a publikační činnosti.
4. Organizační zajištění účasti Zaměstnanců na Kongresu provede Organizace v rozsahu stanoveném touto Smlouvou.

III. Náklady

1. Vzhledem k tomu, že k účasti na Kongresu vysílá ÚHKT své Zaměstnance ve smyslu § 42 zákona č. 262/2006, zákoníku práce, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „**zákoník práce**“), tj. na pracovní cestu, nese jako jejich zaměstnavatel veškeré náklady spojené s plněním předmětu této Smlouvy, které vyplývají ze zákoníku práce, zejména, nikoli však výlučně, náhradu nákladů spojených s pracovními úrazy Zaměstnanců, cestovním pojištěním Zaměstnanců či jakýchkoli jiných vedlejších výdajů.
2. Organizace nese výlučně tyto náklady spojené s materiálním a finančním zajištěním účasti Zaměstnanců na Kongresu: náklady na ubytování Zaměstnanců v místě konání Kongresu po dobu konání Kongresu, náklady na dopravu Zaměstnanců do a z místa konání Kongresu a úhrada registračního poplatku pro účast Zaměstnanců na Kongresu.
3. Pro vyloučení všech pochybností se uvádí, že náhradu nákladů spojených se stravováním Zaměstnanců po dobu trvání Kongresu nese ÚHKT jako jejich zaměstnavatel, s výjimkou snídaní, které jsou zajištěny v ubytování zajištěném pro Zaměstnance, a obědů, které jsou registrovaným účastníkům Kongresu zajištěny v místě konání Kongresu, a to dle programového rozvrhu.

IV. Zpracování osobních údajů

1. Smluvní strany v rámci své činnosti mohou zpracovávat údaje o svých zaměstnancích, případně dalších osobách, které se podílí na plnění založeném touto Smlouvou nebo s ním souvisí (dále jako „Subjekt údajů“). Tyto údaje mohou být dle příslušných právních předpisů, zejména dle Nařízení Evropského parlamentu a Rady č. 2016/679, obecné nařízení o ochraně osobních údajů (tzv. GDPR, dále jen „Nařízení“) osobními údaji (dále jen „Údaje“). Pro vyloučení pochybností se stanoví, že Údaje jsou zároveň Důvěrnými informacemi dle Smlouvy (resp. Podmínek).
2. Smluvní strany prohlašují, že uzavřením této Smlouvy vzniká oprávnění každé ze Smluvních stran zpracovávat v nezbytně nutném rozsahu vzájemně zpřístupněné Údaje, a to za účelem spolupráce a vzájemného plnění poskytovaného na základě této Smlouvy.
3. Každá ze Smluvních stran je povinna dbát, aby Subjekt údajů neutrpěl újmu na svých právech, zejména na právu na zachování lidské důstojnosti, a také dbát na ochranu před neoprávněným zasahováním do jeho soukromého a osobního života. Tato Smluvní strana nesmí v žádném případě takové Údaje jakkoli využít, ani je nesmí poskytnout žádné třetí osobě, není-li dohodnuto v této Smlouvě jinak.
4. Každá ze Smluvních stran je rovněž povinna zajistit technické a organizační zabezpečení ochrany Údajů a přijmout taková opatření, aby nemohlo dojít k neoprávněnému přístupu k těmto Údajům, k jejich změně, zničení či ztrátě, neoprávněným přenosům, zpracování, jakož i k jinému zneužití těchto Údajů.
5. Smluvní strany se dále zavazují chránit Údaje před přístupem nepovolaných osob zamezením přístupu neoprávněných osob do svých prostor, jakož i ochranou počítačů heslem.
6. Smluvní strany se zavazují neprodleně informovat druhou Smluvní stranu o jakémkoliv po-

dezření porušení zabezpečení Údajů.

7. Pokud některá ze Smluvních stran zjistí, že druhá Smluvní strana porušuje své povinnosti stanovené touto Smlouvou a platnými právními předpisy, zejména Nařízením, je oprávněna od této Smlouvy odstoupit pro podstatné porušení smluvních povinností takovou Smluvní stranou.
8. Jakékoli další informace o zpracování Údajů zástupců ÚHKT ve smyslu čl. 13 Nařízení jsou uvedeny v tzv. Obecných zásadách ochrany osobních údajů pro dodavatele, dostupných na webových stránkách Organizace v sekci „O nás“.
9. Nedodrží-li ÚHKT některé ustanovení (či jeho část) této části IV., jde ze strany ÚHKT o podstatné porušení Smlouvy.

V.

Obecné smluvní podmínky Organizace

1. Organizace za účelem zjednodušení a sjednocení smluvní dokumentace vytvořila obecné smluvní podmínky (dále jen „Podmínky“), které sdružují standardní smluvní ustanovení. Podmínky tvoří nedílnou součást Smlouvy a jsou přiloženy jako její Příloha A, přičemž Smluvní strany dohodly, že příloha č. 3 Podmínek se neuplatní.
2. ÚHKT prohlašuje, že se s Podmínkami seznámilo a s jejich obsahem souhlasí. Organizace v této souvislosti upozorňuje zejména na ustanovení řešící otázky: Odměny, DPH, osobních údajů, farmakovigilance, pravidel pro díla a licence, politiky a kodexy Organizace (zejména Kodexu třetích stran, který rovněž tvoří nedílnou součást Smlouvy), Kodexů AIFP, Ochranných známek a Loga Organizace, otázek doručování, podepisování a skončení Smlouvy, jakož i na vyloučení uplatnění některých ustanovení občanského zákoníku.
3. Smluvní strany staví najisto, že ujednání uvedená ve Smlouvě mají přednost před ustanoveními obecných smluvních podmínek obou Smluvních stran.
4. Pro vyloučení pochybností Smluvní strany konstatují, že ustanovení Podmínek mají přednost před ustanoveními obchodních podmínek ÚHKT; má-li ÚHKT obchodní podmínky.
5. Smluvní strany se dohodly, že část „Politiky a kodexy Organizace“ Podmínek se uplatní v Základním rozsahu ve smyslu Podmínek.

VI.

Transparentnost (AIFP)

1. ÚHKT bere na vědomí, že se Organizace při vykonávání své obchodní činnosti řídí Kodexy AIFP.
2. ÚHKT prohlašuje, že existence ani obsah této Smlouvy, včetně hodnoty a účelu plnění dle této Smlouvy, není součástí jejího obchodního tajemství ve smyslu § 504 Občanského zákoníku.
3. ÚHKT dále výslovně prohlašuje a zaručuje, že v souvislosti s Kongresem nebude pořádán žádný kulturní, sportovní či obdobný doprovodný program, který by byl v rozporu s principy a pravidly stanovenými v Kodexech AIFP. V případě pochybností o souladu určitého doprovodného programu Kongresu s Kodexy AIFP je ÚHKT povinnou si vyžádat stanovisko Organizace.
4. Smluvní strany společně a každá zvlášť rovněž prohlašují, že spolupráce na základě Smlouvy, není žádným způsobem podmíněna ani nesouvisí se žádným závazkem či příslibem ÚHKT nebo kteréhokoli z jeho členů k doporučování, předepisování, používání, nákupu či výdeji žádných produktů, jež Organizace obchoduje.

VII.

Ostatní ujednání

1. Vztahy touto Smlouvou přímo neupravené se řídí občanským zákoníkem.
2. Tato Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti dnem uveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, ve znění pozdějších předpisů.
3. Tato Smlouva se uzavírá na dobu určitou do splnění jejího předmětu
4. Organizace souhlasí se zveřejněním této Smlouvy na webových stránkách ÚHKT nebo jiným způsobem určeným ÚHKT jako přímo řízené organizaci Ministerstvem zdravotnictví ČR.
5. Tato Smlouva se vyhotovuje ve dvou (2) vyhotoveních, z nichž každá strana obdrží po jednom (1) vyhotovení.
6. Smluvní strany prohlašují, že Smlouvu uzavřely svobodně a vážně, nikoli v tísní ani za jednostranně nevýhodných podmínek. Na důkaz souhlasu s jejím obsahem připojují jejich oprávnění zástupci své vlastnoruční podpisy.

V Praze dne 6.10.2025

V Praze dne 6.10.2025

Organizace

ÚHKT

Příloha A.
Obecné smluvní podmínky Organizace



Podmínky_final_202
4.pdf

* * *